

39/237. Бюджет по программам на двухгодичный период 1984—1985 годов

А

ПЕРЕСМОТРЕННЫЕ БЮДЖЕТНЫЕ АССИГНОВАНИЯ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1984—1985 ГОДОВ

Генеральная Ассамблея

постановляет увеличить сумму в 1 587 159 800 долл. США на двухгодичный период 1984—1985 годов, ассигнованную в соответствии с ее резолюцией 38/236 А от 20 декабря 1983 года, на 24 391 400 долл. США следующим образом:

Раздел	Сумма, ассигнованная в соответствии с резолюцией 38/236 А	Увеличение (уменьшение)	Пересмотренные ассигнования
(в долл. США)			
ЧАСТЬ I. Выработка общей политики, руководство и координация			
1. Выработка общей политики, руководство и координация	39 960 500	212 900	40 173 400
ИТОГО ПО ЧАСТИ I	39 960 500	212 900	40 173 400
ЧАСТЬ II. Политические вопросы и дела Совета Безопасности; деятельность по поддержанию мира			
2А. Политические вопросы и дела Совета Безопасности; деятельность по поддержанию мира	81 866 700	401 200	82 267 900
2В. Департамент по вопросам разоружения	8 893 000	423 500	9 316 500
ИТОГО ПО ЧАСТИ II	90 759 700	824 700	91 584 400
ЧАСТЬ III. Политические вопросы, опека и деколонизация			
3. Политические вопросы, опека и деколонизация	23 052 300	5 644 200	28 696 500
ИТОГО ПО ЧАСТИ III	23 052 300	5 644 200	28 696 500
ЧАСТЬ IV. Экономическая, социальная и гуманитарная деятельность			
4. Директивные органы (экономическая и социальная деятельность)	3 823 700	112 300	3 936 000
5А. Канцелярия Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества	3 655 600	116 600	3 772 200
5В. Центр по науке и технике в целях развития	3 872 500	122 700	3 995 200
5С. Бюро связи региональных комиссий	597 400	23 500	620 900
6. Департамент по международным экономическим и социальным вопросам	48 900 000	1 156 800	50 056 800
7. Департамент по техническому сотрудничеству в целях развития	17 493 700	606 700	18 100 400
8. Отдел секретариатского обслуживания по экономическим и социальным вопросам	3 774 800	151 800	3 926 600
9. Транснациональные корпорации	9 608 200	175 300	9 783 500
10. Экономическая комиссия для Европы	25 109 300	(2 324 500)	22 784 800
11. Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана	34 818 600	179 400	34 998 000

	Сумма, ассигнованная в соответствии с резолюцией 38/236 А	Увеличение (уменьшение)	Пересмотренные ассигнования
<i>Раздел</i>	<i>(в долл. США)</i>		
12. Экономическая комиссия для Латинской Америки и Карибского бассейна	46 929 700	(3 719 400)	43 210 300
13. Экономическая комиссия для Африки	46 312 300	45 800	46 358 100
14. Экономическая комиссия для Западной Азии	26 408 600	894 200	27 302 800
15. Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию	56 459 000	(4 881 500)	51 577 500
16. Центр по международной торговле	8 627 100	(734 800)	7 892 300
17. Организация Объединенных Наций по промышленному развитию	72 149 500	2 173 800	74 323 300
18. Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде	10 761 100	(784 800)	9 976 300
19. Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат)	9 429 000	(612 100)	8 816 900
20. Международный контроль над наркотическими средствами	5 808 900	(357 300)	5 451 600
21. Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев	30 025 000	(1 540 600)	28 484 400
22. Бюро Координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в случае стихийных бедствий	5 236 400	(442 400)	4 794 000
23. Права человека	10 247 700	62 300	10 310 000
24. Регулярная программа технического сотрудничества	32 910 900	22 000	32 932 900
ИТОГО ПО ЧАСТИ IV	512 959 000	(9 554 200)	503 404 800
<i>ЧАСТЬ V. Международное правосудие и право</i>			
25. Международный Суд	9 048 600	1 100	9 049 700
26. Деятельность в области права	14 750 600	290 100	15 040 700
ИТОГО ПО ЧАСТИ V	23 799 200	291 200	24 090 400
<i>ЧАСТЬ VI. Общественная информация</i>			
27. Общественная информация	71 649 400	(1 478 800)	70 170 600
ИТОГО ПО ЧАСТИ VI	71 649 400	(1 478 800)	70 170 600
<i>ЧАСТЬ VII. Общее вспомогательное обслуживание</i>			
28. Административно-управленческое и общее обслуживание	304 707 200	(1 250 700)	303 456 500
29. Обслуживание конференций и библиотечное обслуживание	266 012 300	591 400	266 603 700
ИТОГО ПО ЧАСТИ VII	570 719 500	(659 300)	570 060 200
<i>ЧАСТЬ VIII. Специальные расходы</i>			
30. Облигационный заем Организации Объединенных Наций	16 769 100	—	16 769 100
ИТОГО ПО ЧАСТИ VIII	16 769 100	—	16 769 100

Раздел	(в долл. США)		
	Сумма, ассигнованная в соответствии с резолюцией 38/236 А	Увеличение (уменьшение)	Пересмотренные ассигнования
ЧАСТЬ IX. Налогообложение персонала			
31. Налогообложение персонала	224 869 600	19 866 000	244 735 600
ИТОГО ПО ЧАСТИ IX	244 869 600	19 866 000	244 735 600
ЧАСТЬ X. Капитальные расходы			
32. Строительство, перестройка, переоборудование и капитальный ремонт помещений	12 621 500	7 744 700	20 366 200
ИТОГО ПО ЧАСТИ X	12 621 500	7 744 700	20 366 200
ЧАСТЬ XI. Специальные субсидии			
33. Специальная субсидия для Учебного и научно- исследовательского института Организации Объединенных Наций	—	1 500 000	1 500 000
ИТОГО ПО ЧАСТИ XI	—	1 500 000	1 500 000
ОБЩИЙ ИТОГ	1 587 159 800	24 391 400	1 611 551 200

105-е пленарное заседание,
18 декабря 1984 года

В

ПЕРЕСМОТРЕННАЯ СМЕТА ПОСТУПЛЕНИЙ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1984—1985 ГОДОВ

Генеральная Ассамблея

постановляет увеличить на двухгодичный период 1984—1985 годов смету поступлений в размере 283 892 800 долл. США, утвержденную в соответствии с резолюцией 38/236 В от 20 декабря 1983 года, на 17 546 300 долл. США следующим образом:

Раздел сметы поступлений	(в долл. США)		
	Сумма, предусмотренная резолюцией 38/236 В	Увеличение (уменьшение)	Пересмотренная сумма
ЧАСТЬ I. Поступления, по плану налогообложения персонала			
1. Поступления по плану налогообложения персонала	226 751 400	20 144 900	246 896 300
ИТОГО ПО ЧАСТИ I	226 751 400	20 144 900	246 896 300
ЧАСТЬ II. Прочие поступления			
2. Общие поступления	36 639 300	(1 021 500)	35 617 800
3. Приносящие доход виды деятельности	20 502 100	(1 577 100)	18 925 000
ИТОГО ПО ЧАСТИ II	57 141 400	(2 598 600)	54 542 800
ОБЩИЙ ИТОГ	283 892 800	17 546 300	301 439 100

105-е пленарное заседание,
18 декабря 1984 года

С

ФИНАНСИРОВАНИЕ АССИГНОВАНИЙ НА 1985 ГОД

Генеральная Ассамблея

постановляет, что на 1985 год:

1. бюджетные ассигнования на общую сумму 817 971 300 долл. США, состоящие из 793 579 900 долл. США, представляющих собой половину ассигнований, первоначально утвержденных на двухгодичный период 1984—1985 годов в соответствии с резолюцией 38/236 А Генеральной Ассамблеи от 20 декабря 1983 года, плюс 24 391 400 долл. США, представляющих собой увеличение ассигнований, утвержденных на тридцать девятой сессии в соответствии с резолюцией А, выше, финансируются в соответствии с положениями 5.1 и 5.2 Финансовых положений Организации Объединенных Наций следующим образом:

а) 25 972 100 долл. США, состоящих из 28 570 700 долл. США, составляющих половину предполагаемых поступлений, не связанных с налогообложением персонала, утвержденных на двухгодичный период 1984—1985 годов в соответствии с резолюцией 38/236 В от 20 декабря 1983 года, минус 2 598 600 долл. США, представляющих собой уменьшение предполагаемых поступлений, не связанных с налогообложением персонала, утвержденных в соответствии с резолюцией В, выше;

б) 93 162 долл. США, составляющих взносы новых государств-членов за 1983 и 1984 годы;

с) 791 906 038 долл. США, составляющих взносы государств-членов в соответствии с резолюцией 37/125 А Генеральной Ассамблеи от 17 декабря 1982 года по шкале взносов на 1983, 1984 и 1985 годы;

2. в соответствии с положениями резолюции 973 (Х) Генеральной Ассамблеи от 15 декабря 1955 года в счет взносов государств — членов Организации засчитывается их соответствующая доля в Фонде уравнивания налогообложения персонала в общей сумме 133 499 074 долл. США, которая состоит из:

а) 113 375 700 долл. США, составляющих половину предполагаемых поступлений по плану налогообложения персонала, утвержденных в соответствии с резолюцией 38/236 В;

б) плюс 20 144 900 долл. США, составляющих предполагаемое увеличение поступлений по плану налогообложения персонала, утвержденное в соответствии с резолюцией В, выше;

с) минус 51 660 долл. США, составляющих уменьшение фактических поступлений по плану налогообложения персонала по сравнению с пересмотренной сметой на двухгодичный период 1982—1983 годов и утвержденных в резолюции 38/226 В от 20 декабря 1983 года;

д) плюс 30 134 долл. США, представляющих дополнительные поступления по плану налогообложения персонала в связи с коррективами за предыдущие финансовые периоды.

105-е пленарное заседание,
18 декабря 1984 года

39/238. Планирование по программам⁶²

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 32/197 от 20 декабря 1977 года, 33/118 от 19 декабря 1978 года, 34/224 от 20 декабря 1979 года, 35/9 от 3 ноября 1980 года, 36/228 от 18 декабря 1981 года, 37/234 от 21 декабря 1982 года и 38/227 от 20 декабря 1983 года,

рассмотрев доклад Комитета по программе и координации о работе его двадцать четвертой сессии⁶³,

рассмотрев предлагаемые поправки к среднесрочному плану на период 1984—1989 годов⁶⁴ и доклад Генерального секретаря об укреплении возможностей подразделений и систем Организации Объединенных Наций по вопросам оценки⁶⁵,

рассмотрев доклад Генерального секретаря о среднесрочном плане в области финансового и общего обслуживания и обслуживания конференций⁶⁶,

учитывая резолюцию 1984/61 Экономического и Социального Совета от 26 июля 1984 года,

⁶² См. также раздел Х.В.6., решение 39/460.

⁶³ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать девятая сессия, Дополнение № 38 (А/39/38).

⁶⁴ Там же, Дополнение № 6 (А/39/6 и Corr.1).

⁶⁵ А/С.5/39/45 и Corr.1.

⁶⁶ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать девятая сессия, Дополнение № 6 В (А/37/6/Add.2).